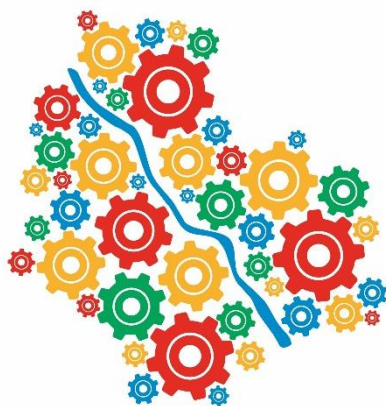


Budżet partycypacyjny to

proces, w ramach którego możesz współdecydować o przeznaczeniu określonej puli pieniędzy z budżetu miasta/dzielnicy



**BUDŻET
PARTYCYPACYJNY**
W A R S Z A W A 2 0 1 9

Informator dla mieszkańców

Dzielnicy Targówek m.st. Warszawy

Czy w dzielnicy ma powstać kolejny plac zabaw, kolejna ścieżka rowerowa, czy może należy wyremontować chodnik? A może warto zorganizować zajęcia sportowe, warsztaty dla młodzieży lub seniorów, albo dodatkowe zajęcia językowe?

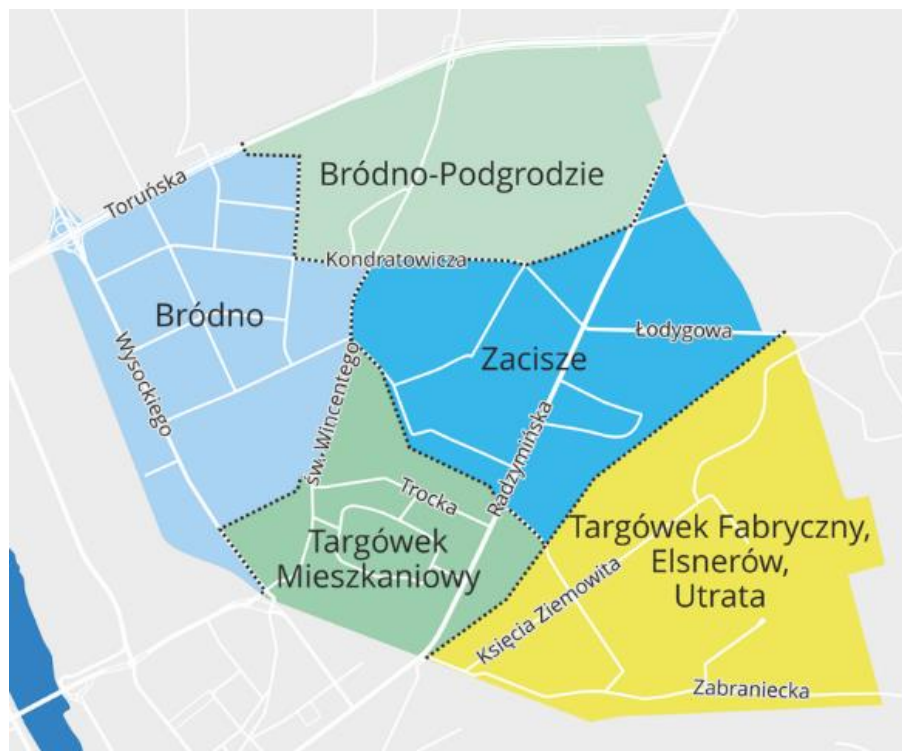
Dzięki możliwości zgłaszania projektów, masz realny wpływ na najbliższe otoczenie oraz na to, jak będzie się ono rozwijało. W budżet partycypacyjny może zaangażować się każdy mieszkaniec.

Zdecydujemy wspólnie!

Szczegółowe zasady przeprowadzania budżetu partycypacyjnego na rok 2019 w Dzielnicy Targówek

- W ramach V edycji budżetu partycypacyjnego Mieszkańcy Targówka będą współdecydować o przeznaczeniu **3 130 000 złotych** z budżetu dzielnicy Targówek na projekty o charakterze lokalnym i projekty ogólnodzielnicowe.
- Dzielnica Targówek podzielona jest na **5 obszarów terytorialnych** w oparciu o Miejski Systemem Informacji:

- Obszar **1.** Bródno
- Obszar **2.** Bródno Podgrodzie
- Obszar **3.** Targówek Mieszkaniowy
- Obszar **4.** Targówek Fabryczny z Elsnerowem i Utratą
- Obszar **5.** Zacisze



- Na każdy obszar przeznaczona jest kwota **400 000 złotych**, a **limit na jeden projekt to 300 000 złotych**.
- Na projekty ogólnodzielnicowe przeznaczona jest kwota **1 130 000 złotych**, **bez limitu na projekt**.
- Zasady przeprowadzenia budżetu partycypacyjnego w Dzielnicy Targówek reguluje Uchwała Zarządu Dzielnicy Targówek m.st. Warszawy nr 2207/2017 z dnia 22 listopada 2017 r. w sprawie określenia szczegółowych zasad funkcjonowania zespołów oraz przeprowadzania budżetu partycypacyjnego na rok 2019.

Granice obszarów

Obszar "**BRÓDNO**":

Od Ronda „Żaba” po zachodniej granicy dzielnicy wzdłuż linii kolejowej Warszawa - Legionowo -północna krawędź Trasy Toruńskiej do ul. Krasnobrodzkiej – ul. Krasnobrodzka do ul. Chodeckiej- ul. Chodecka do ul. Kondratowicza - ul. Kondratowicza do ul. św. Wincentego - św. Wincentego do ul. Budowlanej i dalej wzdłuż muru Cmentarza Bródnowskiego do ul. Odrowąża- ul. Odrowąża wzdłuż granicy ogródków działkowych do Ronda „Żaba”.

Obszar "**BRÓDNO-PODGRODZIE**":

Północna krawędź Trasy Toruńskiej od ul. Krasnobrodzkiej na wschód - wschodnia granica dzielnicy (z gminami Marki i Żabki) do ul. Radzymińskiej - ul. Radzymińską do ul. Bystrej -ul. Bystra do ul. Kondratowicza - ul. Kondratowicza do ul. Chodeckiej - ul. Chodecka do ul. Krasnobrodzkiej - ul. Krasnobrodzka na zachód do Trasy Toruńskiej.

Obszar "**TARGÓWEK MIESZKANIOWY**":

Południowo-zachodnia granica dzielnicy od ul. Radzymińskiej wzdłuż linii kolejowej Warszawa-Legionowo do Ronda „Żaba” - ul. Odrowąża do muru Cmentarza Bródnowskiego - wzdłuż muru Cmentarza Bródnowskiego do ul. św. Wincentego - ul. św. Wincentego do ul. Nowo - Trockiej - ul. Nowo - Trocka - wiadukt w ul. Nowo - Recznej do linii kolejowej Warszawa-Tłuszcz - linia kolejowa jw. do ul. Radzymińskiej (południowo-zachodnia granica dzielnicy).

Obszar "**TARGÓWEK FABRYCZNY, ELSNERÓW I UTRATA**":

Targówek Fabryczny - wzdłuż linii kolejowej Warszawa-Tłuszcz od ul. Radzymińskiej do Kanału Królewskiego - Kanał Królewski - bocznicą kolejową od ul. Bardowskiego do ul. Utrata - ul. Utrata - ul. Zabraniecka wzdłuż południowej granicy dzielnicy do ul. Radzymińskiej. Elsnerów - wschodnia granica dzielnicy od ul. Łodygowej do bocznicą kolejową na granicy z gminą Żabki - bocznicą kolejową do Kanału Królewskiego w rejonie ul. Bardowskiego - wzdłuż Kanału Królewskiego do linii kolejowej Warszawa – Tłuszcz - linia kolejowa j. w. do ul. Łodygowej. Utrata - wzdłuż wschodniej granicy dzielnicy od bocznicą kolejową na granicy z gminą. Żabki do ul. Gwarków - południowa granica dzielnicy do ul. Utrata- ul. Utrata do bocznicą kolejową i dalej wzdłuż bocznicą kolejową do wschodniej granicy z gminą Żabki.

Obszar "**ZACISZE**":

Wschodnia granica dzielnicy (z Gminą Żabki) od ul. Radzymińskiej do linii kolejowej Warszawa-Siedlce - wzdłuż linii kolejowej j. w. do wiaduktu w ul. Nowo - Recznej- ul. Nowo - Rieczna -ul. Nowo - Trocka do ul. św. Wincentego ul. św. Wincentego do ul. Kondratowicza ul. Kondratowicza do ul. Bystrej - ul. Bystra do ul. Radzymińskiej- ul. Radzymińską. na północ do wschodniej granicy dzielnicy.

Zgłaszanie projektów do budżetu partycypacyjnego na rok 2019 w terminie 1 grudnia 2017 r. do 22 stycznia 2018 r.

- Projekty można zgłaszać wypełniając formularz:
 - internetowo na stronie **app.twojbudzet.um.warszawa.pl**;
 - papierowo w Wydziale Obsługi Mieszkańców Urzędu Dzielnicy Targówek, ul. L Kondratowicza 20, Warszawa, w godz. 8.00 – 16.00 (w poniedziałek do 18.00);
- Każdy mieszkaniec może zgłosić i poprzeć więcej niż jeden projekt.
- Projekty mogą zgłaszać osoby małoletnie pod warunkiem dołączenia zgody opiekuna prawnego na udział w budżecie partycypacyjnym (druk znajduje się na stronach www.twojbudzet.um.warszawa.pl, urząd.targówek.waw.pl (w zakładce budżet partycypacyjny)).
- Jeden projekt może zostać zgłoszony przez maksymalnie trzech mieszkańców. W takim przypadku dane pozostałych projektodawców należy zamieścić w załączniku: "Lista zawierająca dane pozostałych projektodawców" (druk znajduje się na stronach www.twojbudzet.um.warszawa.pl, urząd.targówek.waw.pl (w zakładce budżet partycypacyjny)).
- Do formularza zgłoszeniowego należy dołączyć listę co najmniej 30 osób popierających projekt, z wyłączeniem projektodawcy. Na liście poparcia projektu nadal trzeba zebrać 30 podpisów mieszkańców, ale co najmniej 15 osób musi być mieszkańcami danego obszaru (w przypadku zgłoszenia projektu o charakterze lokalnym) lub danej dzielnicy (w przypadku zgłoszenia projektu o charakterze ogólnodzielnicowym) ((druk znajduje się na stronach www.twojbudzet.um.warszawa.pl, urząd.targówek.waw.pl (w zakładce budżet partycypacyjny)).

W przypadku zgłoszenia projektu internetowo trzeba dołączyć skan listy poparcia, a oryginał zachować do dnia ogłoszenia wyników losowania.

wybierając tradycyjną, papierową formę, autor dostarcza projekt osobiście załączając oryginalną listę poparcia. Poprawnie wypełniona lista musi zawierać nazwę projektu, a także dane i podpisy osób popierających pomysł.

UWAGA Do każdego projektu musi być dołączona osobna, oryginalna lista poparcia, czyli projekty dotyczące tego samego zagadnienia i z tym samym tytułem, ale zgłaszane w różnych obszarach / dzielnicach, muszą mieć osobne, oryginalne listy poparcia.

- Składając projekt pamiętaj o oszacowaniu jego kosztu. Pomocna może być strona: http://twojbudzet.um.warszawa.pl/ile_kosztuje_miasto, na której znajdują się przykładowe koszty różnych działań.
- Określ zasady korzystania z efektu realizacji projektu, **zgodnie z definicją ogólnodostępności projektów zgłoszonych w ramach budżetu partycypacyjnego na 2019 rok w Dzielnicy Targówek.**

- **Projekty inwestycyjne** uznaje się za ogólnodostępne, jeżeli zawierają harmonogram udostępnienia obiektu dla wszystkich mieszkańców przez minimum 30 godzin tygodniowo z uwzględnieniem weekendów, przy utrzymaniu minimum przez rok możliwości korzystania z efektów projektu.

- **Projekty miękkie** uznaje się za ogólnodostępne, jeżeli zawierają harmonogram realizacji wraz z uwzględnieniem sposobu i kosztów jego promocji. W przypadku limitów miejsc ze względu na koszt, projekt powinien zawierać informację o liczbie uczestników i sposobie zapisów na zajęcia w ramach projektu uwzględniając kryterium dostępności dla wszystkich mieszkańców.

- Pamiętaj, że w ramach budżetu partycypacyjnego mogą być zgłaszane projekty, które są:

- możliwe do zrealizowania w ciągu roku 2019.
- ujęte w zadaniach własnych m.st. Warszawy, przypisanych do realizacji dzielnicom lub jednostkom organizacyjnym m.st. Warszawy (np. ZDM lub ZOM).
- zlokalizowane na ogólnodostępnym terenie należącym do Miasta. Lokalizacje, kwestie własności terenu można sprawdzić na stronie **mapy.um.warszawa.pl**.

W przypadku, projektów innych niż inwestycyjne, zlokalizowanych na nieruchomościach niebędących własnością m. st. Warszawy (z wyjątkiem nieruchomości stanowiących własność Skarbu Państwa będących w zarządzie jednostek, o których mowa w § 1 ust. 1 pkt 4 Regulaminu przeprowadzania budżetu partycypacyjnego w m.st. Warszawie na rok 2019, stanowiącego załącznik do zarządzenia nr 1660/2017 Prezydenta m.st. Warszawy z dnia 18 października 2017 r. w sprawie konsultacji społecznych z mieszkańcami m. st. Warszawy w zakresie budżetu partycypacyjnego na rok 2019) lub na nieruchomościach stanowiących własność m. st. Warszawy obciążonych na rzecz osób trzecich, **pod warunkiem dołączenia do formularza zgłoszeniowego pisemnej zgody podmiotu posiadającego tytuł prawny do nieruchomości** (druk znajduje się na stronach www.twojbudzet.um.warszawa.pl, urząd.targówek.waw.pl (w zakładce budżet partycypacyjny)). Warunkiem realizacji projektów jest zawarcie z podmiotem posiadającym tytuł prawny do nieruchomości umowy szczegółowo określającej dysponowanie terenem w celu realizacji projektu;

- zgodne ze strategiami i programami przyjętymi do realizacji przez m.st. Warszawę, z którymi można się zapoznać na stronie **bip.um.warszawa.pl**
- zgodne z zapisami Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego Przydatne mogą być linki:
 - plany obowiązujące - Targówek
http://www.architektura.um.warszawa.pl/plany_uchwalone_targowek

- plany w trakcie sporządzania – Targówek
http://www.architektura.um.warszawa.pl/plany_w_opracowaniu_targowek
- Projekty, które zawierają treści uznawane powszechnie za naganne, obraźliwe, wulgarne nie będą weryfikowane i nie będą publikowane.
- Pomysł na projekt możesz skonsultować z pracownikiem komórki merytorycznej lub jednostki organizacyjnej (patrz: tabela na 7 stronie informatora).

Zapraszamy na
Maraton pisania projektów
13 stycznia 2018 r. (sobota)
godz. 11:00–15:00
w Urzędzie Dzielnicy Targówek
Kondratowicza 20

Jeśli mają Państwo dodatkowe pytania, zapraszamy do kontaktu z:

- koordynatorami ds. budżetu partycypacyjnego w Dzielnicy Targówek:
Sylwia Weilandt, e-mail: sweilandt@targowek.waw.pl
Monika Gołębiowska, e-mail: mgolebiowska@targowek.waw.pl
- przedstawicielami Centrum Komunikacji Społecznej Urzędu m.st. Warszawy, e-mail: twójbudzet@um.warszawa.pl
- pracownikami merytorycznymi Urzędu Dzielnicy Targówek, którzy służą pomocą w sprawach związanych z budżetem partycypacyjnym w godzinach 8.00 – 16.00 od poniedziałku do piątku (patrz: tabela na 7 stronie informatora).
- członkami Zespołu ds. budżetu partycypacyjnego w Dzielnicy Targówek na rok 2019 – Przewodniczący Zespołu Mariusz Bielecki, e-mail: mariuszbielecki@outlook.com

Informacje dotyczące budżetu partycypacyjnego można znaleźć na stronach:

<http://twójbudzet.um.warszawa.pl/dokumenty>,
<http://urząd.targowek.waw.pl/page/index.php?str=1514>

Wykaz pracowników do kontaktu w sprawie budżetu partycypacyjnego

Jednostka/zagadnienie	Imię i nazwisko	Adres e-mail	Nr telefonu
Wydział Architektury i Budownictwa	Anna Szoll-Bialik	aszoll@targowek.waw.pl	22 44 38 678
Wydział Inwestycji	Teresa Goldowska	tgoldowska@targowek.waw.pl	22 44 38 612
Wydział Infrastruktury			
Zieleń, parki - utrzymanie	Elżbieta Zbieć	ezbiec@targowek.waw.pl	22 44 38 636
Urządzenia rekreacyjne i sportowe - utrzymanie	Eugeniusz Szymański	eszymanski@targowek.waw.pl	22 44 38 629
Drogi - eksploatacja, inżynieria ruchu	Artur Świdorski	aswidorski@targowek.waw.pl	22 44 38 634
Oświetlenie ulic, utrzymanie	Grzegorz Busłowski	gbuslowski@um.warszawa.pl	22 44 38 628
Wydział Edukacji i Wychowania	Urszula Roguska	uroguska@targowek.waw.pl	22 44 38 650
Wydział Kultury i Promocji	Karolina Achramowicz	kachramowicz@targowek.waw.pl	22 44 38 648
Zespół Sportu i Rekreacji	Urszula Wójcicka	uwojcicka@targowek.waw.pl	22 44 38 706
Wydział Ochrony Środowiska	Beata Bernadzka-Klos	bbernadzka@targowek.waw.pl	22 44 38 682
Wydział Spraw Społecznych i Zdrowia	Magdalena Ciszewska	mciszewska@targowek.waw.pl	22 44 38 730
Wydział Gospodarowania Nieruchomościami	Maria Czerkas-Rzeźnik	mczerkas@targowek.waw.pl	22 44 38 825
Zakład Gospodarowania Nieruchomościami	Ewa Prusińska Ewa Litwin-Staszewska Wanda Witek	eprusinska@zgntargowek.pl elitwin-staszewska@zgntargowek.pl wwitek@zgntargowek.pl	22 679 41 76 22 594 07 02 22 594 07 04
Biblioteka Publiczna	Agnieszka Kutnik	akutnik@multibiblioteka.waw.pl	22 814 24 07 wew. 102
Dom Kultury „Zacisze”	Katarzyna Anuszevska	wspolpraca@zacisze.waw.pl	22 679 84 69 wew. 4
Dom Kultury „Świt”	Agata Kubrak	akubrak@dkswit.com.pl	22 811 01 05 wew.112, 103
VIII Ogród Jordanowski	Katarzyna Patryczna	kpatryczna@edu.um.warszawa.pl	22 811 39 88
Ośrodek Pomocy Społecznej	Marek Kłunejko	mklunejko@ops-targowek.waw.pl	22 674 11 30
Ośrodek Sportu i Rekreacji	Adrian Bielczenko	a.bielczenko@osirtargowek.waw.pl	22 463 84 35
Zarząd Dróg Miejskich	Mikołaj Pieńkos Katarzyna Górską-Manczenko	m.pienkos@zdm.waw.pl k.gorska@zdm.waw.pl	22 55 89 336 22 55 89 128
Lasy Miejskie	Andżelika Gackowska	gackowska@lasymiejskie.waw.pl	608 353 072
Zarząd Oczyszczania Miasta	Iwona Fryczyńska	fryczynska@zom.waw.pl	22 27 70 472
Zarząd Transportu Miejskiego	Łukasz Filipczak	l.filipczak@ztm.waw.pl	22 45 94 268

HARMONOGRAM

budżetu partycypacyjnego na rok 2019

ZGŁASZANIE POMYSŁÓW

1 grudnia 2017 -
22 stycznia 2018

WERYFIKACJA ZGŁOSZONYCH PROJEKTÓW

23 stycznia -
8 maja 2018

DYSKUSJE O POMYSŁACH

26 lutego -
18 marca 2018

GŁOSOWANIE NA POMYSŁY

15 czerwca -
30 czerwca 2018

WYNIKI GŁOSOWANIA

do 13 lipca 2018